

THOMSON

Digital Terrestrial HD Receiver

THT504+



User Manual

Bedienungsanleitung

Manuel d'utilisation

Manuale utente

Manual del usuario

Manual do Utilizador

Instrukcja obsługi

Ръководство на

потребителя

Felhasználói kézikönyv

Návod k obsluze

Fig. 1

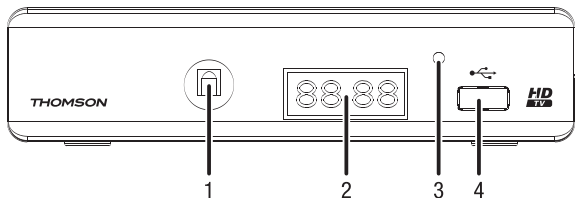


Fig. 2

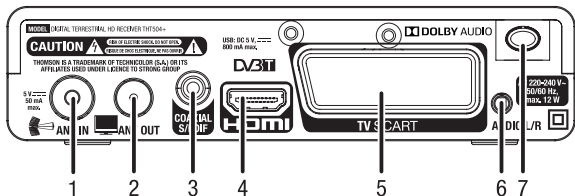


Fig. 3

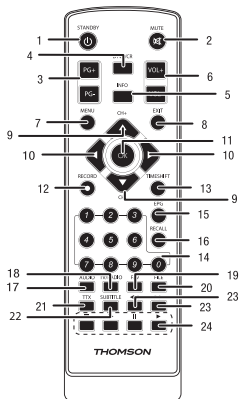


Fig. 4

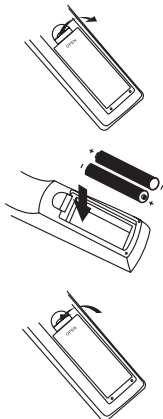


Fig. 5

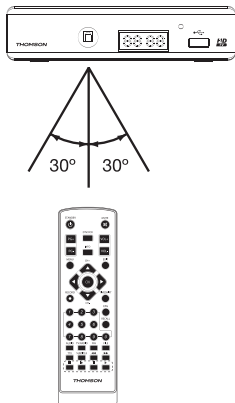


Fig. 6

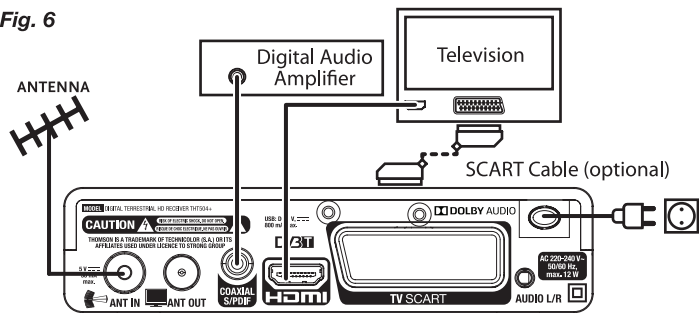


Fig. 7

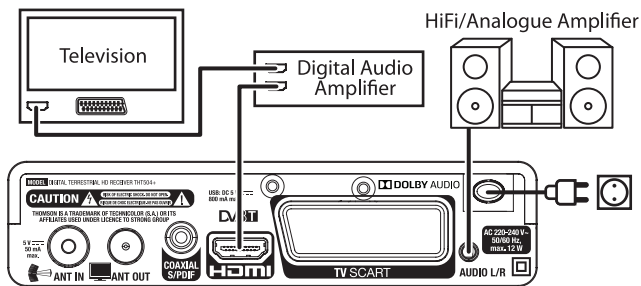
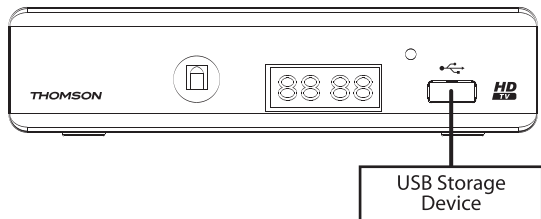


Fig. 8



SERVICE

CENTER

AT

✉ support_at@thomsonstb.net

☎ 0820 400 044

€ 0,12/Min. österr. Festnetz

BG

✉ support_bg@thomsonstb.net

☎ +359 32 634451

CEE

✉ support_hu@thomsonstb.net

☎ +36 1 445-26-10

DE

✉ support_de@thomsonstb.net

☎ 0180 599 96 25

€ 0,14/Min. deutsches Festnetz
€ 0,42/Min. max. Mobilfunknetze

DK

✉ support_dk@thomsonstb.net

FR

✉ support_fr@thomsonstb.net

☎ 0826 461 062

€ 0,15 par mn poste fixe en France

IT

✉ support_it@thomsonstb.net

☎ 199 416 006

Da rete fissa: € 0,18 cent. al min.
Da rete mobile: € 0,49 cent. al min.
15,6 € cent. scatto alla risposta

NL

✉ support_nl@thomsonstb.net

PL

✉ support_pl@thomsonstb.net

☎ 801 702 027

UA

✉ support_ua@thomsonstb.net

☎ +380 (44) 228 24 73

THOMSON

This product has been manufactured and sold under the responsibility of STRONG Group. THOMSON and the THOMSON logo are trademarks of Technicolor (S.A.) or its affiliates and are used under license by STRONG Group.

Represented by STRONG Ges.m.b.H.
Franz-Josefs-Kai 1
1010 Vienna, Austria
Email: support_at@thomsonstb.net

Any other product, service, company, trade name and logo referenced herein are neither endorsed nor sponsored by Technicolor (S.A.) or its affiliates.

16 Apr 2018 18:15

LICENSES

TENTO PRODUKT JE LICENCOVÁN V RÁMCI PATENTOVÉHO PORTFOLIA AVC PRO OSOBNÍ A NEKOMERČNÍ POUŽITÍ ZÁKAZNÍKEM ZA ÚČELEM (i) KÓDOVÁNÍ VIDEO PODLE NORMY AVC („AVC VIDEO“) A/NEBO (ii) DEKÓDOVÁNÍ AVC VIDEO, KTERÉ BYLO ZAKÓDOVÁNO ZÁKAZNÍKEM V RÁMCI OSOBNÍ A NEKOMERČNÍ AKTIVITY A/NEBO BYLO ZÍSKÁNO OD POSKYTOVATELE VIDEO, KTERÝ JE DRŽITELEM LICENCE PRO POSKYTOVÁNÍ AVC VIDEO. NENÍ PŘIDĚLENA ANI PŘEDPOKLÁDÁNA ŽÁDNÁ LICENCE PRO JAKÉKOLI JINÉ POUŽITÍ. DOPLŇUJÍCÍ INFORMACE ZÍSKÁTE OD SPOLEČNOSTI **MPEG LA, L.L.C.** VIZ [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com)

Tento produkt obsahuje jeden nebo více programů chráněných mezinárodními zákony a zákony USA na ochranu autorských práv jako nepublikovaných děl. Jsou důvěrné a jejich vlastníkem je společnost **Dolby Laboratories**. Jejich reprodukce nebo zveřejňování, ať už celkové nebo částečné, nebo vytváření z nich odvozených děl je bez předchozího výslovného souhlasu společnosti Dolby Laboratories zakázáno. Copyright 2003-2009 Dolby Laboratories. Všechna práva vyhrazena.

OBSAH

1.0 ÚVOD	3	3.6 Připojení k analogovému zesilovači zvuku	8
1.1 Bezpečnostní pokyny	3	3.7 Připojení paměťového USB zařízení	8
1.2 Skladování	3	4.0 PRVNÍ ZAPNUTÍ	9
1.3 Instalace přístroje	4	5.0 RYCHLÝ PRŮVODCE POUŽÍVÁNÍM PŘIJÍMAČE	10
1.4 Příslušenství	4	6.0 OVLÁDÁNÍ	10
1.5 Používání externích USB zařízení	4	6.1 Přepínání kanálů	11
2.0 VÁŠ PŘIJÍMAČ	5	6.2 Informační pruh	11
2.1 VÝCHOZÍ PIN: 1234	5	6.3 Volba jazyka zvuku	11
2.2 Přední panel	5	6.4 Teletext	12
2.3 Zadní panel	5	6.5 Titulky	12
2.4 Dálkový ovladač	6	6.6 Časový posun	12
2.5 Instalace baterií	7	6.7 EPG (Elektronický programový průvodce)	12
2.6 Používání dálkového ovladače	7	6.8 Okamžitý záznam	13
3.0 PŘIPOJENÍ	7	7.0 HLAVNÍ NABÍDKA	13
3.1 Připojení k anténě pro příjem pozemního vysílání	7	7.1 Upravit kanál	13
3.2 Připojení k televizoru pomocí HDMI kabelu	8	7.2 Instalace	16
3.3 Připojení k televizoru pomocí SCART kabelu	8	7.3 Nastavení systému	17
3.4 Připojení k digitálnímu zesilovači zvuku pomocí konektoru S/PDIF	8	7.4 Nástroje	21
3.5 Připojení k digitálnímu zesilovači zvuku a televizoru pomocí konektoru HDMI	8	7.5 Hry	23
		7.6 Média	23
		8.0 ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ	27
		9.0 TECHNICKÉ ÚDAJE	28

Společnost STRONG prohlašuje, že tento přístroj vyhovuje základním požadavkům a dalším příslušným nařízením směrnic 2004/108/ES a 73/23/ES, RoHS 2002/95/ES

Za výrobu a prodej tohoto produktu je zodpovědná společnost STRONG Group. THOMSON a logo THOMSON jsou ochranné známky společnosti Technicolor (S.A.) nebo jejich přidružených organizací používané společností STRONG Group v rámci licence. Jakékoli jiné zde odkazované produkty, služby, společnosti, obchody nebo názvy a loga produktů nejsou společností Technicolor (S.A.) nebo jejich přidruženými organizacemi podporovány ani sponzorovány.

Podléhá změnám. V důsledku neustálého výzkumu a vývoje se mohou technické údaje, design a vzhled produktů měnit. HDMI, logo HDMI a High-Definition Multimedia Interface jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky společnosti HDMI Licensing LLC v USA a dalších zemích. Vyrobeno na základě licence od společnosti Dolby Laboratories. Dolby Audio a symbol dvojitého D jsou registrované ochranné známky společnosti Dolby Laboratories. Všechny ostatní názvy produktů jsou ochrannými známkami nebo registrovanými ochrannými známkami příslušných vlastníků.

© THOMSON 2018. Všechna práva vyhrazena.

1.0 ÚVOD

1.1 Bezpečnostní pokyny

NEINSTALUJTE VÁŠ PŘIJÍMAČ:

- Do uzavřené nebo špatně odvětrávané skříňky; přímo na horní část jakéhokoli jiného zařízení nebo pod něj; na povrch, který může blokovat větrací otvory.

NEVYSTAVUJTE TENTO PŘIJÍMAČ ANI JEHO PŘÍSLUŠENSTVÍ:

- Přímému slunečnímu světlu nebo jakémukoli jinému zařízení generujícímu teplo; dešti nebo vysoké vlhkosti; intenzivním vibracím a nárazům, které by mohly způsobit trvalé poškození vašeho přijímače nebo jakýmkoli magnetickým předmětům, jako jsou například reproduktory, transformátory apod.
- Nepoužívejte poškozený napájecí kabel. Mohlo by dojít k požáru nebo úrazu elektrickým proudem. Nedotýkejte se napájecího kabelu mokřými rukama. Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem.
- Když nebudete přijímač delší dobu používat, odpojte napájecí kabel ze sítové zásuvky.
- Nepoužívejte pro čištění přijímače líh nebo tekutiny na bázi amoniaku. Budete-li chtít, můžete přijímač vždy po odpojení od sítového napájecího napětí očistit jemným hadříkem, který nepouští vlas, mírně navlhčeným v jemném mýdlovém roztoku. Zajistěte, aby se skrz větrací otvory do přístroje nedostaly žádné cizí předměty, protože jinak by mohlo dojít k požáru nebo úrazu elektrickým proudem.
- Nepokládejte na horní část přijímače žádné předměty, protože by mohly blokovat správné chlazení vnitřních komponent.

Bezpečnostní opatření

- Nikdy nezkoušejte přijímač otevírat. Je nebezpečné dotýkat se vnitřku přijímače, protože uvnitř jsou místa s vysokým napětím a hrozí úraz elektrickým proudem. Pokud otevřete přijímač, dojde k ukončení platnosti záruky na produkt. Veškerou údržbu nebo opravy svěřte kvalifikovaným technikům.
- Před zapojováním kabelů zajistěte, aby byl přijímač odpojen od sítového napájení. Po vypnutí přijímače několik sekund počkejte, než budete přijímač přemísťovat nebo odpojovat jakékoli zařízení.
- Je nezbytné, abyste používali pouze schválené prodlužovací kabely a kompatibilní vedení, které je vhodné pro elektrický příkon instalovaného zařízení. Zkontrolujte prosím, zda napětí ve vaší síti odpovídá požadovanému napětí, uvedenému na výrobním štítku na zadním panelu přijímače.

Pokud přijímač nefunguje správně, přestože přesně dodržujete pokyny v této uživatelské příručce, doporučujeme vám, abyste se obrátili na svého prodejce.

1.2 Skladování

Váš přijímač a jeho příslušenství jsou skladovány a dodávány v obalu, navrženém pro ochranu proti elektrickým výbojům a vlhkosti. Při rozbalování přístroje zkontrolujte, zda balení obsahuje

všechny součásti příslušenství a poté obalový materiál uložte mimo dosah dětí. Při přenášení přijímače z jednoho místa na druhé nebo při jeho vracení v rámci záručních podmínek zajistěte, aby byly přijímač i jeho příslušenství zabaleny do originálního obalu. Nedodržení těchto postupů při balení by mohlo poškodit produkt a ukončit platnost vaší záruky.

1.3 Instalace přístroje

Doporučujeme vám, abyste o instalaci vašeho zařízení požádali profesionálního odborníka na instalace. Jinak prosím postupujte podle níže uvedených pokynů:

- Další informace si vyhledejte v návodu ke svému televizoru a v případě potřeby i anténě.
- Zajistěte, aby byly HDMI kabel a případně i venkovní komponenty v dobrém stavu.
- V případě, že používáte připojení TV SCART, použijte dobře stíněný SCART kabel.

Tento návod poskytuje kompletní pokyny pro instalaci a používání tohoto přijímače. Setkáte se v něm s následujícími symboly.

VAROVÁNÍ:	Označuje varovné informace.
TIPY:	Označuje jakékoli další důležité nebo užitečné informace.
MENU	Představuje tlačítko na dálkovém ovladači nebo na přijímači.

(Tučné písmo)

Move to Představuje položku nabídky v okně.
(Kurzíva)

1.4 Příslušenství

- Stručný návod k instalaci
- 1x dálkový ovladač
- 2x baterie (typ AAA)

Varování: Baterie je zakázáno dobíjet, rozebírat, elektricky zkratovat, kombinovat nebo používat s jinými typy baterií. Budete-li chtít místo běžných baterií používat dobíjecí akumulátory (např. NiMH), doporučujeme používat typy s pomalým samovybitím, aby byla zajištěna dlouhá provozní životnost dálkového ovladače.

1.5 Používání externích USB zařízení

- Doporučujeme používat paměťová zařízení USB 2.0 nebo novější. Pokud není vaše zařízení kompatibilní se specifikacemi USB 2.0, nemusí záznam, přehrávání a další multimediální funkce tohoto přijímače fungovat správně.
- Pro zajištění nejlepšího možného výkonu vašeho paměťového USB zařízení jej prosím zformátujte prostřednictvím tohoto přijímače (pomocí nabídky „Media“ (Média)) na formát FAT32. Jiné souborové systémy tento přijímač nepodporuje. Lze však používat disky předem zformátované formátem NTFS.
- Společnost STRONG nemůže zaručit kompatibilitu se všemi typy paměťových USB zařízení.
- Chcete-li používat externí jednotky USB HDD (jednotky pevného disku), mějte na paměti, že specifikace napájení mohou překračovat podporovaný výstup z vašeho přijímače (max.5 V /

800 mA). Pokud tato situace nastane, připojte prosím váš USB HDD k příslušnému externímu napájecímu adaptéru.

- Doporučujeme vám, abyste si na paměťová USB zařízení připojovaná k tomuto přijímači neukládali důležité informace. Před použitím v tomto přijímači si vždy udělejte zálohu důležitých dat ve vašem paměťovém USB zařízení. Společnost STRONG nenese odpovědnost za ztrátu informací nebo situace způsobené ztrátou informací.

2.0 VÁŠ PŘIJÍMAČ

2.1 VÝCHOZÍ PIN: 1234

2.2 Přední panel

1. IČ senzor
2. 2.Čtyřciferný displej;
3. Indikátor režimu
4. USB

Obr. 1

Nasměrujte dálkový ovladač na tento senzor.
 V POHOTOVOSTNÍM režimu zobrazuje aktuální čas
 V PROVOZNÍM režimu zobrazuje číslo aktuálního kanálu
 ČERVENÉ světlo indikuje pohotovostní režim (STANDBY) přijímače.
 ZELENÉ světlo indikuje PROVOZNÍ režim přijímače.
 Konektor pro připojení paměťových USB zařízení.

2.3 Zadní panel



1. ANT IN
2. ANT OUT
3. S/PDIF Koaxiální
4. HDMI
5. TV SCART
6. Výstup Audio L/R
7. Napájecí kabel

Obr. 2

Pro připojení k vaší anténě pro příjem vysílaných signálů.
 Pro připojení anténního signálu pozemního vysílání k vašemu televizoru. Toto připojení vám umožní sledovat digitální pozemní vysílání v závislosti na tuneru ve vašem TV a místních podmínkách vysílání
 Pro připojení přijímače k digitálnímu domácímu kinu, AV přijímači nebo digitálnímu zesilovači zvuku.
 Pro připojení přijímače k televizoru pomocí HDMI kabelu.
 Pro připojení přijímače k televizoru pomocí SCART kabelu.
 Pro připojení přijímače k analogovému zesilovači zvuku.
 Tento přijímač vyžaduje síťové napětí 220 ~ 240 V AC (stříd.) (volitelně automaticky), 50/60 Hz +/-5 %. Před připojením přijímače do zásuvky na stěně se prosím ujistěte, že parametry místního zdroje energie splňují tyto požadavky.

2.4 Dálkový ovladač

Obr. 3

- | | |
|--|---|
| 1.  | Zapnutí přijímače nebo jeho přepnutí do pohotovostního režimu |
| 2.  | Ztlumení všech audio výstupů z přijímače |
| 3. PG+/PG- | Předchozí/další stránka ve všech režimech zobrazení seznamu |
| 4. DTV/VCR | Bez funkce |
| 5. INFO | Zobrazení informací o aktuálním kanálu; dvojnásobné stisknutí zobrazí informace o aktuální události a trojnásobné stisknutí informace o signálu |
| 6. VOL+/VOL- | Zvýšení/snížení úrovně hlasitosti |
| 7. MENU | Otevření hlavní nabídky; v nabídce návrat o jeden krok zpět |
| 8. EXIT | Ukončení nabídky nebo vnořené nabídky |
| 9. ▲ ▼ | Nabídka není zobrazena: Přepnutí na další/předchozí kanál.
Nabídka zobrazena: Posun kurzoru nahoru/dolů. |
| 10. ◀ ▶ | Nabídka není zobrazena: Snížení/zvýšení úrovně hlasitosti.
Nabídka zobrazena: Změna nastavení pro konkrétní nabídky |
| 11. OK | Nabídka není zobrazena: Zobrazení aktuálního seznamu kanálů
Nabídka zobrazena: Aktivace zvýrazněné položky nabídky. |
| 12. ● | Záznam TV programu na připojené paměťové USB zařízení |
| 13. TIMESHIFT | Aktivace funkce časového posunu (vypnutí/zapnutí) |
| 14. 0~9 | Zadání čísla kanálu v režimu sledování vysílání nebo hodnoty v příslušné nabídce |
| 15. EPG | Otevření EPG (Elektronický programový průvodce) v režimu TV |
| 16. RECALL | Návrat na předchozí sledovaný kanál |
| 17. AUDIO | Otevření okna pro výběr jazyka zvuku |
| 18. TV/RADIO | Přepínání mezi režimy TV a RÁDIO |
| 19. FAV | Otevření výběru skupiny oblíbených kanálů |
| 20. FILE | Otevření seznamu přehrávače Media Player |
| 21. TTX | Zobrazení teletextu v OSD (On Screen Display) nabídce |
| 22. SUBTITLE | Zobrazení seznamu jazyků titulků |
| 23. ◀▶ | Rychlé přehrávání dozadu/dopředu |
| 24. Barevná tlačítka | Pro multimediální a teletextové funkce |

2.5 Instalace baterií

Obr. 4

Otevřete kryt dálkového ovladače a vložte do příslušného prostoru 2 baterie AAA. Správná poloha s ohledem na polaritu je zobrazena uvnitř prostoru pro baterie.

1. Otevřete kryt.
2. Vložte baterie.
3. Zavřete kryt.

VAROVÁNÍ: Baterie je zakázáno dobýjet, rozebírat, elektricky zkratovat, kombinovat nebo používat s jinými typy baterií.

2.6 Používání dálkového ovladače

Obr. 5

Chcete-li používat dálkový ovladač, nasměrujte jej na přední část přijímače. Dálkový ovladač má dosah max. 5 metrů od přijímače a funguje pod úhlem přibl. do 30 stupňů.

POZNÁMKA: Ovládání přijímače bude omezeno nebo znemožněno, pokud jsou mezi snímačem dálkového ovládání (na předním panelu přijímače) a dálkovým ovladačem nějaké překážky. Přímé sluneční světlo nebo velmi jasné světlo mohou omezovat nebo rušit příjem signálů dálkového ovládání.

3.0 PŘIPOJENÍ

3.1 Připojení k anténě pro příjem pozemního vysílání

Obr. 6

Pro příjem signálů vysílání je nutno připojit kabel vnitřní nebo venkovní antény pro příjem pozemního vysílání do konektoru ANT IN v zadní části přijímače. Používejte řádně stíněný anténní kabel a vhodné konektory.

Konektor ANT OUT umožňuje smyčkové připojení signálu z antény do druhého přijímače nebo televizoru.

Uvědomte si prosím, že v případě použití aktivní antény může být smyčkový signál příliš slabý.

Poznámka: Pokud jsou signály ve vaší lokalitě příliš slabé pro příjem prostřednictvím vnitřní antény, doporučujeme vám použít venkovní anténu, kterou lze nasměrovat na vysílací věž. Požádejte o další informace svého prodejce.

3.2 Připojení k televizoru pomocí HDMI kabelu

Obr. 6

Televizor musí být spojen s přijímačem pomocí kvalitního kabelu HDMI. Toto připojení zajišťuje nejvyšší možnou kvalitu.

3.3 Připojení k televizoru pomocí SCART kabelu

Obr. 6

Váš přijímač je rovněž vybaven konektorem SCART; alternativně můžete televizor připojit k přijímači pomocí kvalitního SCART kabelu.

3.4 Připojení k digitálnímu zesilovači zvuku pomocí konektoru S/PDIF

Obr. 6

Pokud připojíte váš přijímač k digitálnímu zesilovači nebo systému domácího kina, budete si moci vychutnávat nejlepší možnou kvalitu zvuku a vícekanálový zvuk (v závislosti na vysílání). Propojte digitální zesilovač zvuku nebo systém domácího kina pomocí vhodného cinch kabelu s konektorem S/PDIF v zadní části přijímače.

3.5 Připojení k digitálnímu zesilovači zvuku a televizoru pomocí konektoru HDMI

Obr. 6

Pokud připojíte váš přijímač k nejnovějším digitálním zesilovačům nebo systémům domácího kina, budete si moci vychutnávat nejlepší možnou kvalitu zvuku a vícekanálový zvuk (v závislosti na vysílání). Připojte HDMI výstup přijímače ke vstupu vašeho zesilovače a pak připojte HDMI výstup zesilovače k vašemu televizoru. Vyberte na vašem zesilovači správný vstup pro sledování a poslech programů.

3.6 Připojení k analogovému zesilovači zvuku

Obr. 7

Pro připojení přijímače k analogovému vstupu Hi-Fi nebo zvukového zesilovače použijte 3,5mm konektor a kabel 3,5mm - RCA, abyste dosáhli nejlepší možné kvality analogového zvuku.

3.7 Připojení paměťového USB zařízení

Obr. 8

Poznámka:

Pro záznam a přehrávání TV programů nebo HD filmů vám doporučujeme používat paměťová zařízení USB 2.0 nebo novější.

Poznámka: Funkce Timeshift se záznamem a přehráváním funguje správně pouze tehdy, když je k přijímači připojeno rychlé paměťové USB zařízení, jako například pevný disk (HDD) s USB 2.0. Funkce Timeshift se záznamem a přehráváním pro HD obsah vyžaduje u používaného paměťového USB zařízení dostatečnou rychlost čtení a zápisu.

4.0 PRVNÍ ZAPNUTÍ

Při prvním zapnutí přijímače se zobrazí nabídka *Welcome* (Vítáme vás) „Easy install“ (Základní instalace). Pomocí tlačítek ▲ ▼ přesuňte zvýraznění na nastavení, které chcete změnit a pomocí tlačítek ◀ ▶ změňte hodnoty. Začněte výběrem jazyka pomocí tlačítek ◀ ▶. Po výběru požadovaného jazyka stiskněte tlačítko ▼ pro přesun zvýraznění na další položku a pomocí tlačítek ◀ ▶ proveďte změnu.

Language (Jazyk) Zde můžete vybrat váš jazyk.

Region (Region): Vyberte region, ve kterém je přijímač používán.

Subtitle (Titulky): Vyberte *Normal* (Normální) pro výchozí zobrazení normálních titulků nebo vyberte *Hard of Hearing* (Pro nedoslýchavé) pro výchozí zobrazení HoH titulků. Vyberte *Off* (Vypnuto) pro skrytí titulků ve výchozím zobrazení.*

Aspect Mode (Režim poměru stran):

Tuto možnost použijte pro výběr poměru stran vašeho televizoru a upřednostňovaného způsobu konverze. Možnosti: *Auto* (Automaticky) (automatická detekce poměru stran), *4:3 Panscan* (širokoúhlé vysílání 16:9 zobrazuje na TV s poměrem stran 4:3 přes celou obrazovku), *4:3 letterbox* (na TV s poměrem stran 4:3 zobrazuje černé pruhy v horní a dolní části obrazu) a *16:9* (toto nastavení použijte pro TV s poměrem stran 16:9).

Scan mode (Režim prohledávání):

Vyberte *All* (Vše) pro uložení kódovaných a nekódovaných kanálů nebo vyberte *Free* (Nekódované) pro uložení pouze nekódovaných kanálů. Poznámka: Kódované kanály nelze prostřednictvím tohoto přijímače sledovat.

Connection (Připojení):

Tuto možnost použijte pro nastavení vytvořeného připojení k vašemu televizoru. Vyberte *HDMI* nebo *TV SCART*.

* Dostupnost titulků DVB/HoH závisí na vysílání. Pokud takové titulky nejsou podporovány, lze zobrazení titulků s největší pravděpodobností aktivovat prostřednictvím teletextu, je-li tento k dispozici.

Po provedení všech nastavení přesuňte zvýraznění na *OK* a stiskněte tlačítko *OK* pro pokračování.

Poznámka: Nesprávná volba regionu může způsobit, že budou některé kanály chybět nebo že se kanály uloží v seznamu kanálů na nesprávné pozice.

Přijímač nyní zobrazí obrazovku *Aerial Adjustment* (Nastavení antény).

Tato část průvodce je účinnou pomocí při nastavování vašeho anténního systému.

Pomocí tlačítek ▲ ▼ přesuňte zvýraznění na nastavení, které chcete změnit a pomocí tlačítek ◀ ▶ změňte hodnoty. K dispozici jsou následující možnosti nastavení:

Antenna Power (Napájení antény):

Pokud používáte aktivní anténu, nastavte **On** (Zapnuto). Při nastavení možnosti **On** (Zapnuto) bude na konektoru ANT IN (Anténní vstup) tohoto přijímače k dispozici napětí 5 V. U pasivních antén vyberte možnost **Off** (Vypnuto).

Beeper (Upozorňování):

Vyberte **On** (Zapnuto) pro zvukovou indikaci příjmu signálu. **Off** (Vypnuto) upozorňování vypne.

Channel No. (Číslo kanálu):

Vyberte kanál, který je používán pro přenos vysílání ve vašem regionu. Pruh **Signal Strength** (Síla signálu) a **Signal Quality** (Kvalita signálu) umožňují vizuální indikaci příjmu. Nastavte anténu na maximální sílu a kvalitu signálu.

Po provedení všech nastavení stiskněte tlačítko **OK** pro spuštění prohledávání.

Přijímač nyní vyhledá všechny dostupné kanály. Po dokončení prohledávání se přijímač přepne do režimu sledování vysílání.

TIP:

Pokud se po prvním zapnutí přijímače nezobrazí nabídka **Welcome** (Vítáme vás), resetujte přijímač na tovární nastavení stisknutím tlačítka **MENU** a výběrem **Load Factory Setting** (Načíst tovární nastavení) ve vnořené nabídce **Tools** (Nástroje). (**VÝCHOZÍ PIN: 1234**).

5.0 RYCHLÝ PRŮVODCE POUŽÍVÁNÍM PŘIJÍMAČE

Společnost STRONG chápe, že už se nemůžete dočkat, až začnete svůj nový HD digitální přijímač pozemního vysílání používat. Následující rychlý průvodce vás proto seznámí se základním ovládním tohoto zařízení. Doporučujeme vám však, abyste si přečetli celou příručku a naučili se tak váš nový přijímač co nejlépe využívat.

Pro zapnutí vašeho přijímače nebo jeho přepnutí do pohotovostního režimu použijte tlačítko **⏻** na dálkovém ovladači.

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte požadovaný kanál. Alternativně můžete zapsat číslo kanálu pomocí tlačítek **0~9** na dálkovém ovladači nebo stiskněte v režimu sledování vysílání tlačítko **OK** pro zobrazení seznamu kanálů. Hlasitost se nastavuje pomocí tlačítek ◀ ▶.

6.0 OVLÁDÁNÍ

Váš nový přijímač disponuje množstvím vlastností, díky kterým je sledování TV skutečným zážitkem. Tento odstavec tyto vlastnosti popisuje. Přečtěte si prosím rovněž kapitolu **7.0**, abyste se seznámili s nabídkou vašeho přijímače.

6.1 Přepínání kanálů

Kanály lze ve vašem novém přijímači měnit následujícími způsoby:

- Přímou pomocí tlačítek **0~9**.
- Prostřednictvím seznamu kanálů stisknutím tlačítka **OK** a tlačítek **PG+/PG-**.
- Pomocí tlačítek **▲ ▼**.

6.1.1 Přímý přístup pomocí tlačítek 0~9

Pro získání přímého přístupu k určitému kanálu jednoduše zadejte jeho číslo pomocí tlačítek **0~9** na dálkovém ovladači. Čísla kanálů mohou obsahovat až čtyři číslice. Můžete zadat i číslo s méně než čtyřmi číslicemi. Počkejte několik sekund, než se přijímač přepne na vybraný kanál, nebo stiskněte po výběru čísla kanálu ihned tlačítko **OK**.

6.1.2 Seznam kanálů

V režimu sledování vysílání stiskněte tlačítko **OK** pro zobrazení *Channel List* (Seznam kanálů). Pomocí tlačítek **▲ ▼** v seznamu kanálů označte požadovaný kanál a stiskněte jednou tlačítko **OK** pro výběr označeného kanálu. Stiskněte znovu tlačítko **OK** pro ukončení režimu seznamu kanálů. V seznamu kanálů je možné používat tlačítka **PG+/PG-** rovněž pro přetáčení seznamu po stránkách.

TIP:

Pomocí tlačítek **◀ ▶** se přepnete mezi seznamy *All Channel* (Všechny kanály) a seznamem (seznamy) oblíbených kanálů nebo stiskněte v režimu sledování vysílání tlačítko **FAV** pro zobrazení seznamu dostupných seznamů oblíbených kanálů.

6.1.3 Pomocí tlačítek ▲ ▼

Tlačítko **▲** se používá pro přepnutí na další kanál.

Tlačítko **▼** se používá pro přepnutí na předchozí kanál.

6.2 Informační pruh

Během sledování televize můžete kdykoli stisknout tlačítko **INFO** pro zobrazení aktuálních informací o kanálu a události*. Stiskněte dvakrát tlačítko **INFO** pro zobrazení podrobnějších informací EPG o aktuálním kanálu. Stiskněte třikrát tlačítko **INFO** pro zobrazení technických detailů o aktuálním kanálu.

* Informace o události se zobrazí, pokud jsou k dispozici. Dostupnost v závislosti na vysílání.

6.3 Volba jazyka zvuku

Některé kanály podporují volbu zvukových formátů nebo jazyků. Pro volbu jiného audio streamu stiskněte v režimu sledování vysílání tlačítko **AUDIO**. Nyní se zobrazí seznam dostupných audio streamů. Pomocí tlačítek **▲ ▼** vyberte požadovaný stream a potvrďte jej

stisknutím tlačítka **OK**. Pomocí tlačítek ◀▶ můžete nastavit stereo, mono, levý a pravý audio kanál.

6.4 Teletext

Váš přijímač disponuje teletextem s kompletní funkcionalitou. Pro otevření teletextu stiskněte v režimu sledování vysílání tlačítko **TTX** a pomocí tlačítek **0~9** zadejte číslo stránky, kterou chcete zobrazit. Barevná tlačítka na dálkovém ovladači umožňují skočit přímo na vybrané stránky, podle indikace v dolní části obrazovky teletextu. Pomocí tlačítek ▲▼ můžete nastavit předchozí/další stránku a pomocí tlačítek ◀▶ můžete vybrat vnořené stránky. Stiskněte tlačítko **EXIT** nebo **TTX** pro návrat zpět do režimu sledování vysílání.

6.5 Titulky

Některé kanály podporují volbu jazyků titulků. V režimu sledování vysílání stiskněte tlačítko **SUBTITLE** pro zobrazení seznamu dostupných jazyků titulků. Pomocí tlačítek ▲▼ vyberte požadované titulky a stiskněte tlačítko **OK** pro potvrzení. Stiskněte tlačítko **EXIT** pro ukončení bez provedení změn.*

* Dostupnost titulků DVB/HoH závisí na vysílání. Pokud takové titulky nejsou podporovány, lze zobrazení titulků s největší pravděpodobností aktivovat prostřednictvím teletextu, je-li tento k dispozici.

6.6 Časový posun

Funkce Timeshift (Časový posun) umožňuje pozastavit živé vysílání a později jeho přehrávání obnovit. Pro aktivaci této funkce zapněte režim Timeshift (Časový posun) v nabídce **DVR Setting** (Nastavení DVR) výběrem možnosti *Pause* (Pauza). Podrobné informace najdete v kapitole **7.6.3**. Pro aktivaci režimu Timeshift (Časový posun) stiskněte v režimu sledování vysílání tlačítko **II**. Na obrazovce se zobrazí průběhový informační pruh. Ještě chvíli se bude ukazovat živé TV vysílání a pak se aktivuje režim pauzy. Pro obnovení časově posunutého přehrávání stiskněte tlačítko ▶. Pro návrat k živému televiznímu vysílání stiskněte tlačítko ■.

Poznámka:

Funkce časového posunu a přehrávání funguje správně pouze tehdy, když je k přijímači připojeno rychlé paměťové USB zařízení, jako například pevný disk (HDD) s USB 2.0. Funkce časového posunu a přehrávání pro HD obsah vyžaduje u používaného paměťového USB zařízení dostatečnou rychlost čtení a zápisu.

6.7 EPG (Elektronický programový průvodce)

Elektronický programový průvodce je velmi užitečná funkce umožňující zobrazit plánované události a programové informace, a označovat události/filmy pro záznam. Pro otevření EPG stiskněte v režimu sledování vysílání tlačítko **EPG**. Pomocí tlačítek ▲▼ vyberte kanál a pomocí tlačítek ◀▶ vyberte událost. Pomocí tlačítka **OK** zobrazíte detailní informace o vybrané události. Pro ukončení informační obrazovky s detaily stiskněte tlačítko **EXIT**. Stiskněte **ČERVENÉ** tlačítko pro otevření dalších krokovacích funkcí. Pomocí tlačítek ◀▶ vyberte požadovaný krok a stiskněte tlačítko **OK** pro jeho provedení. Pro ukončení krokovací funkce

stiskněte tlačítko **EXIT**. Stiskněte **ZELENÉ** tlačítko pro nastavení časovače na vybranou událost. Podrobné informace o funkci časovače najdete v části **7.3.4**.

Poznámka: Dostupnost údajů EPG závisí na vysílání.

6.8 Okamžitý záznam

Váš nový přijímač umožňuje kdykoli spustit okamžitý záznam sledovaného programu. Pro spuštění záznamu jednoduše stiskněte tlačítko **●**. Pro určení doby trvání záznamu stiskněte tlačítko **●** ještě jednou. Pomocí tlačítek **0~9** zadejte čas záznamu a stiskněte tlačítko **OK** pro potvrzení.

Po spuštění záznamu se v levé horní části obrazovky televizoru krátce zobrazí symbol záznamu. Pro zastavení záznamu stiskněte tlačítko **■**. Pro zastavení záznamu vyberte **Yes (Ano)** a stiskněte znovu tlačítko **OK**. 2 záznamy je možno provádět současně, pokud jsou vysílány na stejné frekvenci.

Record Manager (Správce záznamů) můžete otevřít stisknutím tlačítka **FILE** a výběrem *Record* (Záznam) stisknutím tlačítka **1**. Podrobné informace najdete v kapitole **7.6.1**.

* Před spuštěním záznamu prosím připojte paměťové USB zařízení s dostatkem volného místa.

7.0 Hlavní nabídka

Hlavní nabídka poskytuje přístup k nastavení, multimediálním funkcím a hrám. Pro otevření hlavní nabídky stiskněte v režimu sledování vysílání tlačítko **MENU**. Hlavní nabídka sestává z následujících vnořených nabídek: *Edit Channel* (Upravit kanál), *Installation* (Instalace), *System Setup* (Nastavení systému), *Tools* (Nástroje), *Games* (Hry) a *Media* (Média).

V hlavní nabídce můžete použít tlačítko **MENU** nebo **EXIT** pro návrat na předchozí obrazovku.

7.1 Upravit kanál

Pomocí tlačítek **▲ ▼** vyberte *Edit Channel* (Upravit kanál) a stiskněte tlačítko **OK** nebo **▶** pro potvrzení.

Pomocí tlačítek **▲ ▼** zvýrazněte požadovanou vnořenou nabídku a vyberte ji stisknutím tlačítka **OK**.

Stiskněte tlačítko **EXIT** nebo **◀** pro návrat zpět do hlavní nabídky.

7.1.1 Seznam TV kanálů

V nabídce *Edit Channel* (Upravit kanál) vyberte pomocí tlačítek **▲ ▼** možnost *TV Channel List* (Seznam TV kanálů) a stiskněte tlačítko **OK** pro potvrzení.


Pomocí tlačítek **◀ ▶** můžete přepnout skupinu kanálů (za předpokladu, že již máte nastaveny skupiny oblíbených kanálů).

Pomocí tlačítek **▲ ▼** vyberte požadovaný kanál. Stiskněte tlačítko **OK** pro zobrazení vybraného kanálu v okně náhledu.


7.1.1.1 Přidávání kanálů do seznamu oblíbených

Kanály z okna *TV Channel List* (Seznam TV kanálů) lze přidat až do 8 různých skupin oblíbených kanálů. Pro otevření této funkce stiskněte tlačítko **FAV** v okně *TV Channel List* (Seznam TV kanálů). Symbol **FAV** v horní části obrazovky se posune nahoru pro indikaci volby funkce oblíbených kanálů. Pomocí tlačítek **▲ ▼** vyberte kanál, který chcete přidat do skupiny oblíbených kanálů. Když je označen požadovaný kanál, stiskněte tlačítko **OK**. Zobrazí se seznam všech dostupných seznamů oblíbených kanálů. Pomocí tlačítek **▲ ▼** vyberte seznam oblíbených kanálů, do kterého chcete kanál přidat a stiskněte tlačítko **OK** a **EXIT** pro dokončení tohoto procesu. Oblíbené kanály budou označeny symbolem srdce. Po provedení všech změn stiskněte dvakrát tlačítko **EXIT**. Zobrazí se potvrzovací informační pruh. Vyberte **Yes** (Ano) pro uložení změn nebo **No** (Ne) pro jejich zrušení.

7.1.1.2 Uzamknutí kanálů

Uzamknuté kanály lze zobrazit pouze po zadání PIN kódu. (**VÝCHOZÍ PIN: 1234**) Pro uzamknutí nebo odemknutí kanálu stiskněte **ČERVENÉ** tlačítko v okně *TV Channel List* (Seznam TV kanálů). Pomocí tlačítek **▲ ▼** vyberte kanál a stiskněte tlačítko **OK** pro jeho uzamknutí nebo odemknutí. Budete požádáni o zadání PIN kódu. (**VÝCHOZÍ PIN: 1234**) Uzamknuté kanály budou označeny symbolem . V jedné relaci lze rovněž provádět uzamknutí/odemknutí několika kanálů. Po provedení všech změn stiskněte dvakrát tlačítko **EXIT**. Zobrazí se potvrzovací informační pruh. Vyberte **Yes** (Ano) pro uložení změn nebo **No** (Ne) pro jejich zrušení.

7.1.1.3 Přeskakování kanálů

Kanály označené symbolem *Skip* (Přeskočit) budou při přepínání kanálů pomocí tlačítek **▲ ▼** přeskočeny. Kanály budou ale stále k dispozici v seznamu kanálů. Pro označení kanálů pro přeskočení stiskněte **ZELENÉ** tlačítko v okně *TV Channel List* (Seznam TV kanálů). Pomocí tlačítek **▲ ▼** vyberte kanál a stiskněte tlačítko **OK** pro jeho označení nebo zrušení označení pro přeskakování. Kanály nastavené pro přeskakování budou označeny symbolem . Po provedení všech změn stiskněte dvakrát tlačítko **EXIT**. Zobrazí se potvrzovací informační pruh. Vyberte **Yes** (Ano) pro uložení změn nebo **No** (Ne) pro jejich zrušení.

7.1.1.4 Přesun kanálů

Pro aktivaci funkce Move (Přesun) stiskněte **ŽLUTÉ** tlačítko v okně *TV Channel List* (Seznam TV kanálů). Pomocí tlačítek **▲ ▼** vyberte kanál a stiskněte tlačítko **OK** pro jeho výběr. Nyní můžete vybraný kanál v seznamu kanálů přesouvat pomocí tlačítek **▲ ▼** nahoru nebo dolů. Když je kanál na požadované pozici, stiskněte znovu tlačítko **OK**. Kanál je nyní uložen na nové pozici. Po provedení všech změn stiskněte dvakrát tlačítko **EXIT**. Zobrazí se potvrzovací informační pruh. Vyberte **Yes** (Ano) pro uložení změn nebo **No** (Ne) pro jejich zrušení.

7.1.1.5 Úprava kanálů

Funkce Edit (Upravit) umožňuje provádět nad kanály funkce *Sort* (Třídít), *Rename* (Přejmenovat) nebo *Delete* (Smazat). Pro aktivaci funkce Edit (Upravit) stisknete **MODRÉ** tlačítko v okně *TV Channel List* (Seznam TV kanálů). Zobrazí se nabídka *Edit Channel* (Upravit kanál). Pokud jste v předchozí nabídce provedli nějaké změny, ale ještě jste je neuložili, budete o to nyní požádáni.

Třídít

Stisknete **ČERVENÉ** tlačítko pro otevření nabídky *Sort* (Třídít).

Pomocí tlačítek **▲ ▼** vyberte způsob třídění a stisknete tlačítko **OK** pro potvrzení.

Možné způsoby:

Name (A-Z) (Název A-Z):

Třídění v abecedním pořadí od A do Z.

Name (Z-A) (Název Z-A):

Třídění v abecedním pořadí od Z do A.

Free/Scramble (Nekódované/Kódované):

Na začátku seznamu budou nekódované (Free-To-Air) kanály.

Lock (Uzamknuti):

Všechny odemknuté kanály budou umístěny na začátku seznamu.

Default (Výchozí):

Třídění podle pořadí vyhledávání (od nejnižší po nejvyšší frekvenci nebo podle LCN číslování).

Přejmenovat

Stisknete **ZELENÉ** tlačítko v okně *Edit Channel* (Upravit kanál) pro aktivaci funkce *Rename* (Přejmenovat). Symbol *Rename* (Přejmenovat) se posune nahoru pro indikaci volby funkce *Rename* (Přejmenovat). Pomocí tlačítek **▲ ▼** zvýrazněte kanál a stisknete tlačítko **OK** pro jeho výběr. Nyní se v pravé části obrazovky zobrazí textové pole. Pomocí tlačítek **◀ ▶ ▲ ▼** vyberte znaky a vložte je stisknutím tlačítka **OK**. Po ukončení úprav stisknete **MODRÉ** tlačítko pro potvrzení změn. Po provedení všech změn stisknete dvakrát tlačítko **EXIT**. Vyberte *Yes* (Ano) pro uložení změn nebo *No* (Ne) pro jejich zrušení.

Smazat

Stisknete **MODRÉ** tlačítko v okně *Edit Channel* (Upravit kanál) pro aktivaci funkce *Delete* (Smazat). Symbol *Delete* se posune nahoru pro indikaci volby funkce *Delete* (Smazat).

Pomocí tlačítek **▲ ▼** zvýrazněte kanál a stisknete tlačítko **OK** pro jeho označení ke smazání.

Po označení všech kanálů, které chcete smazat, stisknete dvakrát tlačítko **EXIT**. Zobrazí se potvrzovací informační pruh. Vyberte *Yes* (Ano) pro smazání označených kanálů nebo *No* (Ne) pro zrušení.

7.1.2 Seznam kanálů rádia

Operace prováděné v okně *Radio Channel List* (Seznam kanálů rádia) jsou v zásadě stejné jako v okně *TV Channel List* (Seznam TV kanálů). Jediným rozdílem je to, že v okně *Radio Channel List* (Seznam kanálů rádia) nejsou zobrazeny žádné obrazové informace a proto se na obrazovce náhledu bude vždy zobrazovat pozadí rádia.

7.1.3 Smazat vše

V této nabídce můžete smazat všechny uložené kanály. Vyberte *Delete All* (Smazat vše) pomocí tlačítek ▲ ▼ a stiskněte tlačítko **OK**. Příjímač vás požádá o vložení PIN kódu. (**VÝCHOZÍ PIN: 1234**). V potvrzovacím okně vyberte *Yes* (Ano) pomocí tlačítek ◀ ▶ a stiskněte tlačítko **OK** pro smazání, nebo vyberte *No* (Ne) pro zrušení.

Varování: Funkce *Delete all* (Smazat vše) smaže z vašeho přijímače trvale všechny kanály a všechny seznamy oblíbených kanálů, a tuto nabídku nebudete moci ukončit dříve, než znovu vyhledáte nové kanály.

7.1.4 Přejmenovat seznam oblíbených kanálů

Tato nabídka umožňuje přizpůsobit názvy 8 dostupných seznamů oblíbených kanálů. Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte v nabídce *Edit Channel* (Upravit kanál) položku *Rename Favourite List* (Přejmenovat seznam oblíbených kanálů) a stiskněte tlačítko **OK** pro pokračování. Nyní se zobrazí názvy všech skupin. Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte skupinu oblíbených kanálů a stiskněte tlačítko **OK** pro úpravu jejího názvu. Nyní se v pravé části obrazovky zobrazí textové pole. Pomocí tlačítek ◀ ▶ ▲ ▼ vyberte znaky a vložte je stisknutím tlačítka **OK**. Po ukončení úprav stiskněte **MODRÉ** tlačítko pro uložení změn. Po provedení všech změn stiskněte dvakrát tlačítko **EXIT** pro ukončení této nabídky.

7.2 Instalace

7.2.1 Automatické prohledávání

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte *Installation* (Instalace) a stiskněte tlačítko **OK** nebo ▶ pro pokračování.

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte *Auto Scan* (Automatické prohledávání) a stiskněte tlačítko **OK**. Pomocí tlačítek ◀ ▶ se přepnete mezi *Yes* (Ano) nebo *No* (Ne). Když je položka *FTA Only* (Pouze nekódované) nastavena na *Yes* (Ano), nebudou do seznamu kanálů uloženy kódované kanály. Pomocí tlačítek ▲ ▼ zvýrazněte položku *Search* (Vyhledávání). Nyní stiskněte tlačítko **OK** pro spuštění automatického prohledávání. Příjímač uloží všechny nalezené kanály do seznamu kanálů.

7.2.2 Prohledávání kanálů

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte *Installation* (Instalace) a stiskněte tlačítko **OK** nebo ▶ pro pokračování. Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte *Channel Scan* (Prohledávání kanálů) a stiskněte tlačítko **OK** pro potvrzení.

Pomocí tlačítek ◀ ▶ se můžete přepínat mezi dostupnými režimy prohledávání: *By Channel* (Podle kanálu) a *By Frequency* (Podle frekvence).

Pokud vyberete *By Channel* (Podle kanálu), vyberte pomocí kurzorových tlačítek *Scan Band* (Prohledat pásmo) a *Channel No* (Číslo kanálu). Pokud vyberete *By Frequency* (Podle frekvence), vyberte pomocí kurzorových tlačítek *Frequency* (Frekvence) a *Bandwidth* (Šířka pásma).

Zvýrazněte *Search* (Vyhledat) a stiskněte tlačítko **OK** pro spuštění prohledávání. Nově nalezené kanály budou přidány do seznamu kanálů.

7.2.3 Napájení antény

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte *Installation* (Instalace) a stiskněte tlačítko **OK** nebo ► pro pokračování.

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte *Antenna Power* (Napájení antény) a stiskněte tlačítko **OK** pro potvrzení.

Pokud používáte aktivní anténu, nastavte *On* (Zapnuto).

U pasivních antén vyberte možnost *Off* (Vypnuto).

Při nastavení na *On* (Zapnuto) bude na konektoru ANT IN (Anténní vstup) tohoto přijímače k dispozici napětí 5 V.

Stiskněte tlačítko **EXIT** pro ukončení nabídky *Antenna Power* (Napájení antény).

7.2.4 LCN (Logické číslování kanálů)

Pokud je aktivována funkce *LCN* (Logical Channel Numbering - Logické číslování kanálů) a vysílání obsahuje signál LCN, budou kanály uloženy v pořadí definovaném operátorem. Nastavte funkci *LCN* na *On* (Zapnuto), jestliže chcete aktivovat číslování kanálů definované operátorem nebo *Off* (Vypnuto) pro uložení kanálů v pořadí jejich vyhledání. Tato funkce se uplatní pouze při vyhledávání nových kanálů.

7.3 Nastavení systému

Tato nabídka umožňuje spravovat nastavení systému vašeho přijímače. Obsahuje následující vnořené nabídky: *Language* (Jazyk), *TV System* (TV systém), *Local Time Setting* (Nastavení místního času), *Timer Setting* (Nastavení časovače), *Parental Lock* (Rodičovský zámek), *OSD Setting* (Nastavení OSD nabídky) a *Auto Standby* (Automatický pohotovostní režim).

Pomocí tlačítek ▲ ▼ označte požadovanou nabídku a stiskněte tlačítko **OK** pro pokračování na další obrazovku. Pomocí tlačítek ▲ ▼ přesuňte zvýraznění na požadované nastavení. Hodnoty můžete měnit pomocí tlačítek ◀ ▶. Pro ukončení stiskněte tlačítko **EXIT**.

7.3.1 Jazyk

V této nabídce můžete nastavit jazykové preference.

Language (Jazyk): Pomocí tlačítek ◀ ▶ vyberte jazyk pro OSD nabídku.

First Audio (První jazyk zvuku):

Pomocí tlačítek ◀ ▶ vyberte jazyk zvuku.

Second Audio (Druhý jazyk zvuku):

Pomocí tlačítek ◀ ▶ vyberte jazyk, který bude použitý v případě, že jazyk zvolený položkou *First Audio* (První jazyk zvuku) nebude k dispozici.

Subtitle Language (Jazyk titulků):

Pomocí tlačítek ◀ ▶ vyberte preferovaný jazyk titulků.

Teletext (Teletext):

Pomocí tlačítek ◀ ▶ vyberte preferovaný jazyk pro Teletext (pokud je k dispozici).

Subtitle (Titulky): Pomocí tlačítek ◀ ▶ vyberte preferovaný typ titulků, který se bude automaticky zobrazovat. Vyberte *Normal* (Normální), *Hard of Hearing* (Pro nedoslýchavé) nebo *Off* (Vypnuto)*

* Dostupnost titulků DVB/HoH závisí na vysílání. Pokud takové titulky nejsou podporovány, lze zobrazení titulků s největší pravděpodobností aktivovat prostřednictvím teletextu, je-li tento k dispozici.

7.3.2 TV systém

Tuto nabídku používejte pro přizpůsobení vašeho přijímače vašemu televizoru. K dispozici jsou následující možnosti nastavení:

Video Resolution (Rozlišení videa):

Tuto možnost používejte pro výběr rozlišení videa na obrazovce vašeho televizoru. Možnosti: *By Source* (Podle zdroje) (automatická detekce rozlišení videa nabízená přijímači), *By Native TV* (Podle přirozeného rozlišení televizoru) (automatická detekce maximálního rozlišení obrazovky televizoru) a ruční volby **480i**, **576i až 1080p**. Použijte prosím nastavení, které vyhovuje specifikacím vašeho televizoru. Po provedení výběru budete požádáni o potvrzení. Volba nad 576i je k dispozici pouze u výstupu HDMI.

Aspect Mode (Režim poměru stran):

Tuto možnost používejte pro výběr poměru stran vašeho televizoru a upřednostňovaného způsobu konverze. K dispozici jsou tyto možnosti: **Auto** (Automaticky) (automatická detekce poměru stran), **4:3 Panscan** (širokoúhlé vysílání 16:9 zobrazuje na TV s poměrem stran 4:3 přes celou obrazovku), **4:3 letterbox** (na TV s poměrem stran 4:3 zobrazuje černé pruhy v horní a dolní části obrazu) a **16:9** (toto nastavení používejte pro TV s poměrem stran 16:9).

Connection (Připojení):

Tuto možnost používejte pro volbu připojení k vašemu televizoru. Vyberte **HDMI** nebo **TV SCART**. Pokud vyberete typ připojení HDMI, bude na konektoru TV SCART k dispozici pouze CVBS signál.

Digital Audio Output (Digitální audio výstup):

Přepínání mezi výstupem **PCM** (Pulsní kódová modulace) a **Bitstream** (Datový tok). Pokud vyberete **PCM** (Pulsní kódová modulace), bude veškerý digitální audio signál konvertován na stereo audio signál. **Bitstream** (Datový tok) umožňuje poslouchat nebo přenášet audio signál Dolby® Digital / Dolby® Digital Plus* do televizoru prostřednictvím rozhraní HDMI nebo do systému domácího kina (například) prostřednictvím koaxiálního rozhraní S/PDIF.

* Dolby a symbol dvojitého D jsou registrované ochranné známky společnosti Dolby Laboratories

7.3.3 Nastavení místního času

Zde můžete nastavit region a časové pásmo.

Region (Region): Pomocí tlačítek ◀ ▶ vyberte region, ve kterém žijete.

GMT Usage (Použití GMT):

Nastavte na **By Region** (Podle regionu) pro čas definovaný poskytovatelem vysílání, **User Define** (Podle uživatele) pro ruční výběr GMT pásma nebo **Off** (Vypnuto) pro ruční zadání času a data.

GMT Offset (Časový posun vůči GMT):

Umožňuje upravit časové pásmo, ve kterém žijete. Tato možnost je k dispozici pouze tehdy, když je položka **GMT Usage** (Použití GMT) nastavena na **User Define** (Podle uživatele). Rozsah nastavení **GMT Offset** (Časový posun vůči GMT) je „-11:30 ~ +12:00“ a zvyšuje se postupně po půlhodinách. Města vyhovující nastavenému **GMT Offset** (Časový posun vůči GMT) se zobrazují v dolní části obrazovky.

Daylight Saving (Letní čas):

Vyberte **Off** (Vypnuto) nebo **On** (Zapnuto) pro přidání jedné hodiny navíc k letnímu času v letním období.

Date (Datum):

Nastavení **Date** (Datum) a **Time** (Čas) jsou k dispozici pouze při nastavení položky **GMT Usage** (Použití GMT) na **Off** (Vypnuto). Zadejte datum pomocí tlačítek **0~9**. Pro pokračování stiskněte tlačítko **EXIT**.

Time (Čas):

Nastavení **Date** (Datum) a **Time** (Čas) jsou k dispozici pouze při nastavení položky **GMT Usage** (Použití GMT) na **Off** (Vypnuto). Zadejte čas pomocí tlačítek **0~9**. Pro pokračování stiskněte tlačítko **EXIT**.

Time Display (Zobrazení času)

Vyberte **On** (Zapnuto) pro zobrazení času na obrazovce nebo **Off** (Vypnuto) pro vypnutí tohoto zobrazení.

7.3.4 Nastavení časovače

Tato nabídka umožňuje definovat až 8 událostí časovače pro záznam nebo probuzení pomocí tohoto přijímače.

Pomocí tlačítek **▲ ▼** vyberte **Timer Setting** (Nastavení časovače) z nabídky **System Setup** (Nastavení systému) a stiskněte tlačítko **OK** pro potvrzení.

Přijímač zobrazí seznam s 8 časovači, následovaný jejich příslušným stavem. Pomocí tlačítek **▲ ▼** vyberte časovač, který chcete nastavit nebo změnit a stiskněte tlačítko **OK** pro pokračování.

Nyní se zobrazí nabídka pro nastavení časovače.

K dispozici jsou následující možnosti nastavení:

Timer Mode (Režim časovače):

Vyberte některou z možností **Off** (Vypnuto) (časovač neaktivní), **Once** (Jednou), **Daily** (Každý den) (časovač bude spuštěn každý den ve stejný čas) nebo **Weekly** (Každý týden) (časovač bude spuštěn každý týden ve stejný den a stejný čas) a **Monthly** (Každý měsíc) (časovač bude spuštěn každý měsíc ve stejný den a stejný čas).

Timer Service (Služba časovače):

Vyberte mezi **Channel** (Kanál) (časovač probudí přijímač) nebo **Record** (Záznam) (časovač spustí záznam plánované události).

Wakeup Channel (Kanál pro buzení):

Pomocí tlačítek **◀ ▶** vyberte kanál, kterým vás bude časovač budit.

Wakeup Date (Datum pro buzení):

Pomocí tlačítek **0~9** zadejte datum pro událost časovače.

Wakeup Time (Čas pro buzení):

Pomocí tlačítek **0~9** zadejte čas spuštění.

Duration (Doba trvání):

Pomocí tlačítek **0~9** zadejte dobu trvání časovače.

Po nastavení všech položek podle vašich preferencí posuňte pomocí tlačítek **▲ ▼** zvýraznění na položku **Save** (Uložit) a stiskněte tlačítko **OK** pro potvrzení. Pro ukončení časovače bez uložení vašeho nastavení přesuňte zvýraznění na položku **Cancel** (Zrušit).

7.3.5 Rodičovský zámek

V této nabídce můžete zabezpečit přístup k nabídce instalace nebo sledování kanálů pomocí PIN kódu. Nový PIN kód můžete rovněž zadat v nabídce **Parental Lock** (Rodičovský zámek). Pomocí tlačítek **▲ ▼** vyberte **Parental Lock** (Rodičovský zámek) z menu **System Setup** (Nastavení systému) a stiskněte tlačítko **OK** pro pokračování. Budete požádáni o zadání PIN kódu. (**VÝCHOZÍ PIN: 1234**)

Menu Lock (Uzamknutí nabídky):

Uzamknutí přístupu do instalační nabídky. Funkci **Menu Lock** (Uzamknutí nabídky) můžete nastavit na **On** (Zapnuto) nebo **Off** (Vypnuto).

Parental Rating (Hodnocení obsahu):

Vyberte z možností: **Off** (Vypnuto), **4 years** (4 roky) až **18 years** (18 let). Kanály s hodnocením obsahu přesahujícím zvolený věk budou chráněny PIN kódem (pokud je tato funkce u vašeho poskytovatele vysílání k dispozici).

New Password (Nové heslo):

Zde zadejte nový PIN kód (4 číslice).

Confirm Password (Potvrdit heslo):

Zde PIN kód znovu zadejte pro potvrzení.

7.3.6 Nastavení OSD nabídky

V této nabídce můžete nastavit: **OSD Timeout** (Časová prodleva OSD nabídky) a **OSD Transparency** (Průhlednost OSD nabídky).

OSD Timeout (Časová prodleva OSD):

Nastavuje čas, po jehož uplynutí zmizí informační pruhy a zprávy na obrazovce. Rozsah je **1~10** sekund nebo **Always On** (Vždy zapnuto).

OSD Transparency (Průhlednost OSD):

Nastavení průhlednosti OSD nabídky v rozsahu **Off - ~40%** (Vypnuto - 40 %) s kroky po 10 %.

Load Default OSD Setting (Načíst výchozí nastavení OSD):

Stiskněte tlačítko **OK** pro smazání všech nastavení OSD nabídky a resetování na výchozí hodnoty.

7.3.7 Automatické přepnutí do pohotovostního režimu

Auto Standby je nová funkce, která pomáhá snížit spotřebu elektrické energie. Je-li tato funkce nastavena na *30Min/1 Hour/2 Hours* nebo *3 Hours* (30 min/1 hodina/2 hodiny nebo 3 hodiny), přijímač se v případě, že během této doby neobdrží žádné povely, přepne do pohotovostního režimu. Nastavením *Auto Standby* (Automatické přepnutí do pohotovostního režimu) na *Off* (Vypnuto) můžete funkci automatického pohotovostního režimu deaktivovat.

7.4 Nástroje

V režimu sledování vysílání stiskněte tlačítko **MENU** pro otevření nabídky *Main Menu* (Hlavní nabídka).

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte vnořenou nabídku *Tools* (Nástroje) a stiskněte tlačítko **OK** nebo ► pro potvrzení.

Pomocí tlačítek ▲ ▼ zvýrazněte požadovanou vnořenou nabídku a pokračujte stisknutím tlačítka **OK**.

Pro ukončení stiskněte tlačítko **EXIT**.

7.4.1 Informace

Tato vnořená nabídka zobrazuje konkrétní informace o přijímači, jako je například verze hardwaru a verze softwaru. Zobrazuje rovněž naši webovou adresu www.thomsonstb.net. Při kontaktování naší zákaznické podpory mějte prosím informace z obrazovky *Information* (Informace) k dispozici. Pracovník zákaznické podpory si může informace uvedené na této obrazovce vyžádat.

7.4.2 Obnovit tovární nastavení

Tato nabídka umožňuje resetovat přijímač na tovární nastavení, při kterém se smažou všechny uložené kanály.

Varování: Resetováním vašeho přijímače na tovární nastavení budou všechna vaše nastavení a uložené kanály trvale smazány. Použijte prosím tuto funkci uváženě.

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte *Load Factory Setting* (Obnovit tovární nastavení) v nabídce *Tools* (Nástroje) a stiskněte tlačítko **OK**. Budete požádáni o zadání PIN kódu.

Pomocí tlačítek 0~9 zadejte správný PIN kód (**VÝCHOZÍ PIN: 1234**). Zobrazí se potvrzovací okno.

Vyberte *Yes* (Ano) pro obnovení továrního nastavení. Pro zrušení vyberte *No* (Ne).

Pro ukončení stiskněte tlačítko **EXIT**.

7.4.3 Aktualizace SW prostřednictvím OTA

Tento přijímač je vybaven funkcí bezdrátové OTA (Over The Air) aktualizace softwaru. Aktualizace OTA nemusí být ve vašem regionu k dispozici. Pro další informace o této funkci prosím navštivte naši webovou stránku www.thomsonstb.net nebo kontaktujte místní zákaznickou podporu.

7.4.4 Aktualizace prostřednictvím USB

Tato funkce umožňuje aktualizovat software vašeho přijímače prostřednictvím portu USB. Když je pro váš přijímač k dispozici nový software, můžete si jej stáhnout z našich webových stránek www.thomsonstb.net.

Umístěte soubor se softwarem (rozbalený z archivu) do kořenového adresáře paměťového USB zařízení (pevná disk, paměť flash, apod.) a připojte toto zařízení k portu USB vašeho přijímače. Vyberte *Upgrade by USB* (Aktualizovat z USB) z nabídky *Tools* (Nástroje) a stiskněte tlačítko **OK** pro pokračování.

Nyní se zobrazí nabídka pro aktualizaci.

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte *Upgrade Mode* (Režim aktualizace) a vyberte možnost *Allcode* (Celý kód).

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte *Upgrade File* (Aktualizační soubor) a vyberte soubor obsahující nejnovější software.

Po provedení všech nastavení přesuňte zvýraznění na *Start* (Spustit) a stiskněte tlačítko **OK** pro spuštění procesu aktualizace.

Po několika sekundách se přijímač zeptá: „Are you sure to burn flash?“ (Opravdu chcete přepsat paměť flash?). Vyberte *Yes* (Ano) pro dokončení aktualizace nebo *No* (Ne) pro ukončení bez aktualizace.

Poznámka: Pokud se začne po aktualizaci softwaru přijímač chovat neočekávaným způsobem, proveďte prosím rovněž jeho resetování na tovární nastavení. Viz kapitola 7.4.2.

Varování: Po skončení aktualizace se přijímač automaticky restartuje. Během procesu aktualizace NIKDY přijímač neodpojujte od elektrické sítě ani jej nevyvínejte! Jinak může dojít k poškození vašeho přijímače a ukončení platnosti záruky!

7.4.5 Funkce zálohování a načtení kanálů

Tato funkce vám umožňuje pomocí portu USB rychle načíst seznam kanálů a použít seznam kanálů, který byl dříve vytvořen na tomto nebo jiném přijímači stejného modelu. To je užitečné, pokud je třeba nainstalovat více přijímačů ve stejné oblasti, čímž odpadá nutnost opakovaného vyhledávání a případného třídění kanálů. Tuto funkci můžete rovněž využít k zálohování vlastního nastavení pro váš přístroj.

Funkce zálohování kanálů (na USB zařízení)

Připojte paměťové zařízení k portu USB přijímače. Vyberte *Upgrade by USB* (Aktualizovat z USB) z nabídky *Tools* (Nástroje) a stiskněte tlačítko **OK** pro pokračování. Nyní se zobrazí nabídka pro aktualizaci.

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte *Update Mode* (Režim aktualizace) a vyberte možnost *Dump Channel list* (Zálohovat seznam kanálů).

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte možnost **Upgrade File** (Aktualizační soubor). Vytvoří se databázový soubor obsahující datum a čas ve formátu DBYYYYMMDDHHMM (DatabázeRokMěsícDenHodinyMinuty.udf).

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte možnost **Start** (Spustit) a stiskněte tlačítko **OK** pro pokračování. Seznam kanálů a seznam oblíbených kanálů bude uložen.

Funkce načtení seznamu kanálů (z USB zařízení)

Připojte paměťové zařízení obsahující seznam kanálů dříve vytvořený na tomto přijímači nebo jiném přístroji stejného modelu k portu USB. Vyberte **Upgrade by USB** (Aktualizovat z USB) z nabídky **Tools** (Nástroje) a stiskněte tlačítko **OK** pro pokračování. Nyní se zobrazí nabídka pro aktualizaci.

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte **Update Mode** (Režim aktualizace) a vyberte možnost **Update Channel list** (Aktualizovat seznam kanálů).

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte možnost **Upgrade File** (Aktualizační soubor). Vyberte správný název databázového souboru ve formátu DBYYYYMMDDHHMM (DatabázeRokMěsícDenHodinyMinuty.udf).

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte možnost **Start** (Spustit) a stiskněte tlačítko **OK** pro pokračování. Potvrďte aktualizaci stisknutím tlačítka **OK** pro pokračování.

Varování: Starý seznam kanálů a seznam oblíbených kanálů bude přepsán.

Po dokončení se přístroj restartuje a zobrazí se první kanál v novém seznamu kanálů.

7.4.6 Automatická aktualizace OTA

Při nastavení na **On** (Zapnuto) bude přístroj při přechodu do pohotovostního režimu automaticky kontrolovat aktualizaci (OTA) softwaru.

Aktualizace OTA nemusí být ve vašem regionu k dispozici. Pro další informace o této funkci prosím navštivte naši webovou stránku www.thomsonstb.net nebo kontaktujte místní zákaznickou podporu.

7.5 Hry

Váš přijímač má k dispozici dvě hry, které můžete hrát na obrazovce vašeho televizoru prostřednictvím dálkového ovladače přijímače.

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte **Games** (Hry) z nabídky Main menu (Hlavní nabídka) a stiskněte tlačítko **OK** nebo ► pro pokračování.

Pomocí tlačítek ▲ ▼ vyberte některou z dostupných her (**Othello** nebo **Sudoku**) a stiskněte tlačítko **OK** pro spuštění hry. Postupujte podle pokynů na obrazovce. Pro ukončení hry stiskněte tlačítko **EXIT**.

7.6 Média

Menu **Media** (Média) sestává z následujících vnořených menu: **Media Player** (Přehrávač médií), **HDD Information** (Informace o pevném disku), **DVR Setting** (Nastavení DVR) a **Remove USB device safely** (Bezpečné odebrání USB zařízení).

Pomocí tlačítek ▲ ▼ zvýrazněte požadovanou nabídku a otevřete ji stisknutím tlačítka **OK**. Pro ukončení stiskněte tlačítko **EXIT**.

7.6.1 Přehrávač médií

Tato funkce umožňuje přehrávání různých druhů souborů z připojeného paměťového USB zařízení. V nabídce **Media** (Média) vyberte **Media Player** (Přehrávač médií) a stiskněte tlačítko **OK** pro otevření této nabídky.

Po otevření okna přehrávače médií bude zvýrazněno paměťové USB zařízení. Stisknutím tlačítek ▼ a **OK** otevřete adresář, eventuálně jeho složky/podsložky.

Nejprve vyberte soubory, které chcete přehrát. Pomocí tlačítka **1** se můžete přepínat mezi zobrazením Video (Video) / Record (Záznam) / Music (Hudba) nebo Image (Obrázky).

Stisknutím tlačítek ▲ ▼ vyberte soubor nebo složku a pak stiskněte tlačítko **OK** pro otevření složky/podsložky (podle situace) nebo spuštění přehrávání souboru. Pro ukončení stiskněte tlačítko **EXIT**.

Pomocí níže uvedených tlačítek vyberte v různých režimech přehrávání funkce (podle popisu v níže uvedeném informačním pruhu s nápovědou):

Video:

INFO:

Stiskněte tlačítko **INFO** pro nastavení režimu opakování. Můžete vybrat opakování složky *ikona složky* / jedno opakování **1** nebo vypnutí opakování (žádná ikona).

1: Během přehrávání filmu s externími titulky stiskněte tlačítko **1** pro otevření nabídky titulků. V této nabídce můžete vybrat velikost a barvy podle vašich preferencí.

2: Stiskněte tlačítko **2** pro otevření nabídky Sort (Třídít). Můžete třídít podle položek Name (Název) / Time (Čas) nebo Size (Velikost).

7: Stiskněte tlačítko **7** pro otevření nabídky Edit (Upravit). Tato nabídka umožňuje prostřednictvím zadání čísla přístup k následujícím funkcím: přejmenování **4**, zkopírování **5**, smazání **6**, vytvoření složky **7**.

EXIT:

Jeden krok zpět nebo opuštění složky a ukončení této funkce.

Záznam

2: Stiskněte tlačítko **2** pro zadání nového názvu vybraného záznamu.

3: Zvýrazněte záznam, který chcete uzamknout. Po stisknutí tlačítka **3** budete požádáni o zadání vašeho PIN kódu. **VÝCHOZÍ PIN: „1234“**.

Po zadání PIN kódu se záznam uzamkne. Pokud chcete záznam opět odemknout, stiskněte znovu tlačítko **3**.

4: Stiskněte tlačítko **4** pro označení záznamu, který chcete smazat. Výběrem stejného záznamu a opětovným stisknutím tlačítka **4** můžete značku smazání opět odstranit. Pro smazání stiskněte tlačítko **EXIT**.

EXIT:

Jeden krok zpět nebo opuštění složky a ukončení této funkce.

Hudba

4: Stiskněte tlačítko **4** pro otevření dříve vytvořeného seznamu pro přehrávání. Pak můžete vybrat hudební soubor, který chcete přidat do

- seznamu pro přehrávání stisknutím tlačítka **5** (do seznamu pro přehrávání se přidá jediný soubor) nebo **6** (do seznamu pro přehrávání se přidají všechny soubory v tomto adresáři (složce)).
- 5:** Stiskněte tlačítko **5** pro přidání souboru do seznamu pro přehrávání. Vedle souboru se zobrazí ikona oblíbených souborů.
- 6:** Stiskněte tlačítko **6** pro přidání všech souborů v tomto adresáři (složce) do seznamu pro přehrávání. Stiskněte znovu tlačítko **6** pro smazání všech souborů ze seznamu pro přehrávání.
- 7:** Stiskněte tlačítko **7** pro otevření nabídky Edit (Upravit). Tato nabídka umožňuje prostřednictvím zadání čísla přístup k následujícím funkcím: přejmenování **4**, zkopírování **5**, smazání **6**, vytvoření složky **7**.
- 2:** Stiskněte tlačítko **2** pro otevření okna třídění. Můžete třídit podle položek Name (Název) / Time (Čas) / Size (Velikost) a Favourite (Oblíbené).
- INFO:** Stiskněte tlačítko **INFO** pro nastavení režimu opakování. K dispozici jsou možnosti Repeat Folder (Opakovat složku) / Random Folder (Náhodně složku) / Repeat One (Opakovat jednu).
- EXIT:** Jeden krok zpět nebo opuštění složky a ukončení této funkce.

Obrázek

- 4:** Stiskněte tlačítko **4** pro otevření dříve vytvořeného seznamu pro přehrávání. Pak můžete vybrat soubor obrázku, který chcete přidat do seznamu pro přehrávání stisknutím tlačítka **5** (do seznamu pro přehrávání se přidá jediný soubor) nebo **6** (do seznamu pro přehrávání se přidají všechny soubory v tomto adresáři (složce)).
- 5:** Stiskněte tlačítko **5** pro přidání souboru do seznamu pro přehrávání. Vedle souboru se zobrazí ikona oblíbených souborů.
- 6:** Stiskněte tlačítko **6** pro přidání všech souborů v tomto adresáři (složce) do seznamu pro přehrávání. Stiskněte znovu tlačítko **6** pro smazání všech souborů ze seznamu pro přehrávání.
- 7:** Stiskněte tlačítko **7** pro otevření nabídky Edit (Upravit). Tato nabídka umožňuje prostřednictvím zadání čísla přístup k následujícím funkcím: přejmenování **4**, zkopírování **5**, smazání **6**, vytvoření složky **7**.
- 2:** Stiskněte tlačítko **2** pro otevření okna třídění. Můžete třídit podle položek Name (Název) / Time (Čas) / Size (Velikost) a Favourite (Oblíbené).
- INFO:** Stiskněte tlačítko **INFO** pro otevření nastavení slideshow. Čas a opakování slideshow můžete změnit.
- 3:** Stiskněte tlačítko **3** pro zobrazení souborů ve formě náhledů 3x3 obrázků.
- EXIT:** Jeden krok zpět nebo opuštění složky a ukončení této funkce.

7.6.2 Informace o pevném disku

Tato možnost zobrazuje příslušné informace o připojeném USB zařízení. V této nabídce můžete rovněž zformátovat vaše paměťové USB zařízení a nastavit typ záznamu.

Vyberte **HDD Information** (Informace o pevném disku) v nabídce **Media** (Média) a stiskněte tlačítko **OK** pro otevření.

Nyní uvidíte všechny detaily, jako například velikosti volného a využitého místa pro záznam a používaný souborový systém.

Stiskněte **ŽLUTÉ** tlačítko *Format* (Zformátovat) pro zformátování připojeného USB zařízení.

Pro přístup k této nabídce zadejte váš PIN kód a stiskněte tlačítko **OK** pro spuštění formátování.

Varování: Formátování trvale smaže VŠECHNA data uložená v připojeném zařízení. Udělejte si prosím záložní kopii všech důležitých dat ještě před otevřením nabídky *HDD Format* (Zformátovat pevný disk). Společnost THOMSON nenesе žádnou zodpovědnost za ztrátu dat z USB zařízení používaných v tomto přijímači.

Stiskněte tlačítko **OK** pro pokračování, vyberte *FAT* nebo *Cancel* (Zrušit), nebo stiskněte tlačítko **EXIT** pro ukončení bez formátování.

Poznámka: Je možno používat paměťová USB zařízení, která již byla zformátována systémem NTFS.

Pro ukončení této nabídky stiskněte tlačítko **EXIT**.

7.6.3 Nastavení DVR

Tato nabídka umožňuje konfiguraci nastavení funkce Timeshift (Časový posun), záznamu a přehrávání.

Vyberte *DVR Setting* (Nastavení DVR) v nabídce *Media* (Média) a stiskněte tlačítko **OK** pro otevření.

Pro označení požadované položky použijte tlačítka **▲ ▼** a pro změnu nastavení tlačítka **◀ ▶**. *Timeshift* (Časový posun):

Vyberte z možností *Auto* (Automaticky), *Pause* (Pauza) nebo *Off* (Vypnuto). Při nastavení funkce *Timeshift* (Časový posun) na *Auto* (Automaticky) se tato funkce spustí automaticky pokaždé, když naladíte kanál. Když je funkce *Timeshift* (Časový posun) nastavena na *Pause* (Pauza), spustí se pouze po stisknutí tlačítka **ŽLUTÉ/II**. Pro deaktivaci funkce Timeshift (Časový posun) vyberte *Off* (Vypnuto).

Step to (Skok o): 30 sec (30 s) až 30 min. Nastavení časového kroku, kterým chcete skákat dopředu stisknutím tlačítka **4** během přehrávání nahraných souborů. Tato funkce bude fungovat pouze v případě, že je na obrazovce zobrazen informační pruh. Pokud tomu tak není, stiskněte tlačítko **INFO**.

Time Shift to Record (Časový posun do záznamu):

Pokud vyberete *On* (Zapnuto), bude při spuštění záznamu aktuálního programu časově posunutá část zahrnuta do vašeho záznamu.

PS Record (PS záznam):

Vyberte možnost *On* (Zapnuto) nebo *Off* (Vypnuto). Když vyberete *Off* (Vypnuto), budou nahrávky obsahovat rovněž titulky a teletext (pokud budou k dispozici). Záznam v režimu PS při nastavení *On* (Zapnuto) je záznam bez těchto dodatečných informací, díky čemuž klesají požadavky na místo v USB zařízení.

Pro ukončení této nabídky stiskněte tlačítko **EXIT**.

7.6.4 Bezpečné odebrání USB zařízení

Vyberte *Remove USB device safely* (Bezpečné odebrání USB zařízení) z nabídky Tools (Nástroje) a stiskněte tlačítko **OK**. Přijímač zobrazí zprávu informující o tom, že můžete paměťové zařízení bezpečně odpojit od přijímače.

Poznámka: Po provedení této funkce již nebude USB zařízení z přijímače dostupné. Pro opětovné získání přístupu k paměťovému zařízení jej znovu připojte nebo přepněte přijímač do pohotovostního režimu a pak jej opět zapněte.

8.0 ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Pokud přijímač nefunguje správně, může to mít různé příčiny. Zkontrolujte přijímač podle níže uvedených postupů. Pokud přijímač nefunguje správně ani po kontrole, obraťte se prosím na svého prodejce nebo na místní zákaznický servis. **NEZKOUŠEJTE** tento přijímač sami otevírat nebo rozebírat. Mohlo by dojít k nebezpečné situaci a znamenalo by to ukončení platnosti záruky.

Problém	Možná příčina	Co dělat
LED indikátor nesvíí	Je odpojen síťový přívod	Zkontrolujte síťovou zástrčku
Nenalezen žádný signál	Odpojená anténa Poškozená/pootočená anténa Oblast mimo pokrytí digitálním signálem Aktivní anténa vyžaduje zapnutí napájení antény / externího napájení	Zkontrolujte anténní přívod Zkontrolujte anténu Obraťte se na prodejce Zapněte napájení antény na přijímači (Antenna Power) / připojte externí napájení
Žádný obraz či zvuk v televizoru nebo zesilovači	Ve vašem televizoru nebo zesilovači není zvolen vstup HDMI nebo SCART, nebo je nastaveno vyšší rozlišení, než televizor podporuje. Televizor/zesilovač není zapnutý	Přepněte televizor/zesilovač na správný vstup Vyberte na přijímači nižší rozlišení Zapněte televizor/zesilovač. Zkontrolujte, zda se používá S/PDIF připojení.
Kódovaný kanál Zpráva	Kanál je zakódovaný	Přepněte na jiný kanál
Přístroj nereaguje na dálkový ovladač	Přijímač je vypnutý Dálkový ovladač není správně namířen na přijímač Přední panel je poškozený Baterie dálkového ovladače jsou vybity	Přijímač připojte do zásuvky a zapněte jej Namiřte dálkový ovladač na přední panel Zkontrolujte případné překážky Vyměňte baterie v dálkovém ovladači

Problém	Možná příčina	Co dělat
Zapomenutý PIN kód Ztracený kód uzamknutí kanálů		Výchozí PIN je 1234 Kontaktujte místní zákaznickou servisní podporu nebo odešlete e-mail na naši podporu prostřednictvím www.thomsonstb.net .
Po přemístění přijímače do jiné místnosti/oblasti přijímač nepřijímá digitální vysílání	Signál z antény je příliš slabý Při použití vnitřní antény může být síla/kvalita signálu menší, než dříve.	Stiskněte 3x tlačítko INFO na dálkovém ovladači pro zobrazení signálových pruhů a nastavte anténu na nejlepší (maximální) příjem nebo znovu prohledejte kanály Při použití aktivní antény zkontrolujte napájení antény. Zkuste použít venkovní anténu.
Přijímač se sám vypíná.	Je aktivní funkce Auto Standby (Automatické přepnutí do pohotovostního režimu).	Vypněte funkci Auto Standby (Automatické přepnutí do pohotovostního režimu). Podrobné informace najdete v části 7.3.7 .
Přehrávání videa (nebo použití funkce Timeshift (Časový posun)) způsobuje zamrznutí obrazu / vznik makrobloků nebo podobného zkreslení, a to zejména u obsahu s vysokým rozlišením.	Rychlost čtení/zápisu z/do vašeho USB zařízení je možná příliš nízká.	Ujistěte se, že používáte paměťové USB zařízení s dostatečnou rychlostí a kapacitou. Zařízení USB flash nemusí disponovat dostatečnou rychlostí.

9.0 TECHNICKÉ ÚDAJE

Demodulátor

Demodulátor:
Přenosový režim:

COFDM; 16 QAM/64 QAM, QPSK
2 K - 8 K

Video dekodér

Rozlišení video signálu:

480i / 480p / 576i / 576p / 720p / 1080i / 1080p /
Podle nativního rozlišení TV / Podle zdroje

Dekódování a video výstup:

PAL

Poměr stran:

4:3 Letterbox, 4:3 Pan & Scan, 16:9, Auto

Audio dekodér

Podpora zvuku: Dolby Digital Plus*/AC3+/PCM
MPEG MusiCam Layer II

Vzorkovací frekvence: 32, 44,1, 48 KHz

Zvukový režim: Stereo, Mono

* Dolby Digital Plus, Dolby Digital a symbol dvojitého D jsou registrované ochranné známky společnosti Dolby Laboratories

Tuner

Front End: DVB-T, UHF a VHF Tuner

Vstupní frekvenční rozsah: 174 – 230 MHz (VHF) a 470 – 862 MHz (UHF)

Frekvenční rozsah průchozí smyčky

(loop through): 47 - 862 MHz

Úroveň vstupního signálu: -20 ~ -84 dBm

Paměť a systém

Paměť flash: 4 MB

SDRAM: 64 MB

Multimédia

Přehrávání videa: Kódování MPEG-1(mpg), VOB, AVI, MKV, TS, M2T,
M2TS, MPEG-4 a MOV*

Přehrávání zvuku: MP3 a OGG*

Prohlížení obrázků: BMP a JPEG*

*Společnost STRONG nemůže zaručit přehrávání všech souborů, i když jsou jejich přípony podporovány, protože to závisí na použitém kodeku, datovém toku a rozlišení (jsou podporovány všechny formáty kodeku MPEG).

Konektory

ANT IN - IEC zásuvkový typ

ANT OUT - IEC zástrčkový typ

TV SCART (RGB, CVBS, Audio L a R)

HDMI

S/PDIF (koax.)

3,5mm stereo audio konektor (levý/pravý zvukový kanál)

Port USB 2.0: Podporováno 5 V / 800 mA (max.)

Obecné údaje

Napájecí napětí: 220 - 240 V AC (stříd.) (SMPS), 50/60 Hz

Spotřeba energie: 4,87 W (typ.), 12,00 W (max.)

Spotřeba energie v pohotovostním režimu: max. 1,0 W

Provozní teplota: 0 °C ~ +40 °C

Skladovací teplota: -10 °C ~ +50 °C

Rozsah provozní vlhkosti: 10 ~ 85 %, RH, bez kondenzace

Rozměry (Š x H x V) v mm: 148 x 130 x 37

Čistá hmotnost: 0,26 kg

Záruční list na výrobek

Číslo modelu:

Výrobní číslo:

Datum prodeje:

Razítko a podpis prodejce:

Záruční podmínky

1. Záruční Doba

Na tento výrobek poskytujte firma STRONG záruku po dobu 24 měsíců od data zakoupení výrobku spotřebitelem. Doba záruky se prodlužuje o dobu, kterou byl výrobek v záruční opravě, anebo nemohl být v době trvání záruky používán, jestliže charakter poruchy bránil jeho použití. Záruka se vztahuje pouze na závady způsobené chybou výroby nebo vadou materiálu!

2. Záruční List

Bezplatný záruční servis je poskytován pouze v případě předložení dokladu o zakoupení výrobku (účtenky) a správně vyplněného záručního listu - musí obsahovat výrobní číslo, datum prodeje a razítko prodejny (montážní firmy). Na kopie a nesprávně vyplněné záruční listy nebude brán zřetel!

3. Opravy V Záruční A Pozáruční Době

Záruční servis lze uplatňovat u organizace, kde byl výrobek zakoupen, nebo u montážní firmy, která provedla instalaci.

4. Rozsah Platnosti Záruky

Záruka je neplatná, jestliže je závada způsobena mechanickým poškozením (včetně poškození v průběhu přepravy), nesprávným používáním, nepozorností, neodvratnou událostí (živelná pohroma), byl-li výrobek připojen na jiné napájecí napětí, než je uvedeno v jeho technické specifikaci, a také v případě úprav nebo oprav provedených mimo servis firmy STRONG. Záruka nemůže být také uplatněna v případě, vyžaduje-li spotřebitel modifikace nebo adaptace k rozšíření funkcí výrobku (nebo systému sestaveného z několika komponentů) oproti standardnímu provedení od výrobce.

Zápis Záručních Oprav

Datum oznámení	Datum provedení	Č. montáž. listu / komentář	Podpis